

# scala®

## Pillenbox „Vergiss nix“

- Uhrzeit quartzgenau,
- täglich bis zu 5 Alarmzeiten,
- Alarm akustisch, vibrierend oder akustisch und vibrierend



ⓓ Gebrauchsanweisung

CE

## Pillenbox „Vergiss nix“ mit fünf Alarm-Zeiten

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf dieses Scala-Qualitätsproduktes. Um alle Vorzüge dieses Gerätes richtig zu nutzen, sollten Sie sich vor dem ersten Gebrauch unbedingt mit der Gebrauchsanweisung vertraut machen. Bewahren Sie diese anschließend zur späteren Einsichtnahme gut auf.

### Besonderheiten:

Die Pillenbox hilft Ihnen Ihre tägliche Medikamenteneinnahme zu organisieren und erinnert Sie mit den einstellbaren Alarm-Zeiten an die Einnahmezeiten.

Weitere Vorzüge der Pillenbox:

- Eingebaute Quarzuhr mit großer LCD-Anzeige (Ziffernhöhe: 13 mm).
- 5 Alarm-Zeiten sind pro Tag programmierbar. Einmal programmiert, wiederholen sich die Alarm-Zeiten täglich.
- Der Alarm erfolgt akustisch, vibrierend oder akustisch und vibrierend.
- Eine blaue Beleuchtung ermöglicht sicheres Bedienen auch in der Dunkelheit.

### Sicherheitshinweise / Zweckbestimmung:

- ◆ Die Pillenbox enthält Kleinteile (Batterien, etc.), die von Kleinkindern verschluckt werden und damit lebensgefährlich werden könnten. Bewahren Sie deshalb das Gerät für Kleinkinder unerschwinglich auf. Wurde eine Batterie oder ein anderes Teil verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.
- ◆ Schützen Sie das Gerät vor Sonnenlicht, Temperaturen über 50°C und vor eindringendem Wasser.
- ◆ Lassen Sie die Pillenbox nicht fallen, öffnen Sie das Gerät nur zum Batteriewechsel oder um im Störfall bzw. bei Fehlfunktion den „Reset“ auszuführen.
- ◆ Bitte verwenden Sie das Gerät nur als Pillenbox, jede andere Verwendung gilt als zweckentfremdet und ist hiermit im Namen des Herstellers untersagt.

### Entsorgungshinweise

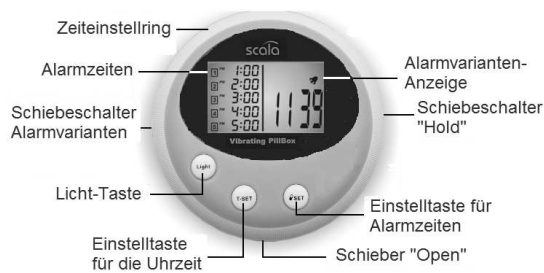


Defekte oder nach Ende der Nutzungsdauer außer Betrieb genommene Geräte können Rückstände enthalten, die ein Risiko für die Umwelt darstellen könnten. Bitte entsorgen Sie das Gerät sachgerecht über eine kommunale Sammelstelle für elektrische Altgeräte.



Batterien müssen sachgerecht entsorgt werden. Im batterievertreibenden Handel sowie in kommunalen Sammelstellen stehen entsprechende Behälter zur Batterie-Entsorgung bereit.

### Das Gerät



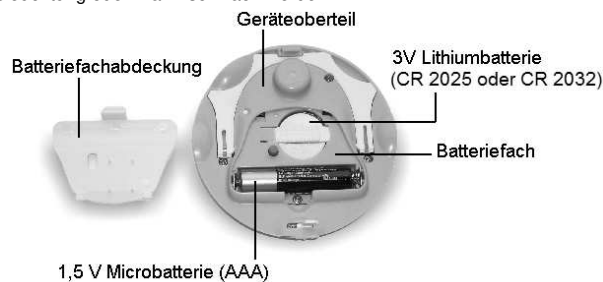
**Vor der Inbetriebnahme der Pillenbox öffnen Sie das Gerät (Schieber "OPEN" benutzen), dann öffnen Sie das Batteriefach und ziehen beide Schutzstreifen von den Batterien.**

### Einsetzen bzw. Erneuern einer verbrauchten Batterie





Die Pillenbox wird mit zwei Batterien betrieben. Die Lithium-Batterie CR 2025 oder CR 2032 versorgt die Uhr, eine AAA-Batterie (LR03) ist für die Alarm-Funktionen (akustisch, vibrierend oder akustisch und vibrierend) und die Beleuchtung der LCD-Anzeige notwendig.


Zum Batteriewechsel öffnen Sie die Pillenbox mit dem Schieber „OPEN ►“ an der Seite des Gerätes (in Richtung des Pfeils schieben). Das Batteriefach im Oberteil ist jetzt zugänglich. Bitte achten Sie beim Einlegen der Batterien auf die Einbaulage!

Ein Batteriewechsel ist erforderlich, wenn die LCD-Anzeige an Kontrast verliert, bzw. wenn Beleuchtung oder Alarm schwach werden.









### Einstellen der Uhrzeit

1. Den Schiebeschalter „HOLD“ an der Seite des Gerätes schieben Sie in die Stellung: 
2. Drücken Sie  auf die Einstelltaste für die Uhrzeit (T-SET). Auf der LCD-Anzeige erscheint  und die Stunden blinken.
3. Durch Drehen des Zeiteinstellringes können Sie die Stunden einstellen.
4. Drücken Sie erneut auf die Einstelltaste für die Uhrzeit (T-SET) und die Minuten blinken. Mit dem Zeiteinstellring stellen Sie die Minuten ein.
5. Mit einem weiteren Druck auf die Taste „T-SET“ schließen Sie die Zeiteinstellung ab. Auf der LCD-Anzeige erlischt .




Wenn Sie den Schiebeschalter „HOLD“ in die Stellung  schieben, sind alle Tasten ohne Funktion. D.h. der Schiebeschalter „HOLD“ ist die Sicherung gegen unbeabsichtigte Tastenbedienung.

### Einstellen der fünf Alarmzeiten

1. Den Schiebeschalter „HOLD“ an der Seite des Gerätes schieben Sie in die Stellung: 
2. Drücken Sie ca. 3 Sekunden auf die Taste „ SET“ unterhalb der LCD-Anzeige. Auf der LCD-Anzeige erscheint  und die 1. Alarmzeit „ -:-“ blinkt.
3. Durch Drehen des Zeiteinstellringes können Sie die erste Alarmzeit in 30-Minuten-Schritten einstellen.

4. Drücken Sie erneut auf die Taste „ SET“ und Sie schließen das Einstellen der ersten Alarmzeit ab. Die nächste Alarmzeit „ -:-“ blinkt.

Sie können die zweite (dritte, vierte und fünfte) Alarmzeit ebenso wie die erste Alarmzeit mit dem Zeiteinstellring einstellen oder falls Sie nur eine Alarmzeit benötigen mit der

Taste „ SET“ bis zur fünften Alarmzeit weiterschalten und mit einem weiteren Druck auf die Taste „ SET“ schließen Sie die Alarmzeiteinstellung ab. Auf der LCD-Anzeige erlischt .

Nachdem Sie die Programmierung der Alarmzeiten beendet haben, schieben Sie den Schiebeschalter „HOLD“ wieder in die Position 

### Rücksetzen aller Zeiten (auch bei Fehlfunktion)

Öffnen Sie die Pillenbox indem Sie den Schieber „OPEN“ an der Seite des Gerätes in Richtung des Pfeils schieben. Dann drücken Sie mittels eines Zahnstochers oder ähnlichem in die Öffnung „RESET“. Sofort werden alle Zeiten zurückgesetzt. Die Uhrzeit zeigt 12:00 und die Alarmzeiten „-:-“.

Öffnung "RESET"



#### **Befüllen der Pillenbox mit Medikamenten**



Die Pillenbox hat an der Rückseite fünf nummerierte Fächer zur Aufnahme von Medikamenten. Durch Drehen der durchsichtigen Abdeckung können Sie die Fächer befüllen und später beim Eintönen des Alarmsignales das Medikament aus dem dazugehörigen Fach entnehmen (z.B. Alarmzeit 1 - Fach 1 usw.).

**Nummerierung der Medikamentenfächer**



**Abdeckung für die Medikamentenfächer**

#### **Beleuchtung der LCD-Anzeige**

Um die Beleuchtung der LCD-Anzeige für ca. 10 Sekunden einzuschalten, schieben Sie zuerst den Schiebeschalter „HOLD“ in die Stellung:  HOLD  und anschließend betätigen Sie die Licht-Taste „Light“ .

#### **Einstellen der Alarmart**

Sie können mit dem Schiebeschalter „BEEP VIB BEEP+VIB“ zwischen dem akustischen Alarm (BEEP), dem Vibrationsalarm (VIB) oder akustischem Alarm mit Vibration (BEEP+VIB) wählen. Das ist möglich, ohne den Schiebeschalter „HOLD“ zu betätigen.



#### **Der Alarm / Die Medikamentenentnahme**

Bemerken Sie den Alarm, ist es Zeit, das Medikament aus dem zur Alarmzeit gehörendem Fach durch Drehen der durchsichtigen Abdeckung zu entnehmen. Das Drehen schaltet den Alarm aus und die Alarmzeit in der LCD-Anzeige erlischt. Dafür steht dann an der Stelle wieder „:-“ -. Der Alarm ertönt bzw. vibriert ca. 30 Sekunden. Verpassen Sie die Entnahme des Medikamentes erfolgt der Alarm im Abstand von 5 Minuten noch zweimal.

Wenn Sie das Medikament bis zu 15 Minuten vor der Alarmzeit entnehmen, bzw. einfach nur so die durchsichtige Abdeckung drehen, wird der Alarm unterdrückt.

Haben Sie eine Alarmzeit verpasst und das Medikament nicht entnommen bleibt zur Erinnerung in der LCD-Anzeige die Alarmzeit stehen.

Im Normalfall haben Sie alle Medikamente entnommen und alle Alarmzeiten auf der LCD-Anzeige haben in „:-“ -“ gewechselt. Täglich um 0:13 Uhr werden die eingestellten Alarmzeiten wieder aktiviert, so dass die Pillenbox am nächsten Tag wieder mit den vormals eingestellten Alarmzeiten arbeitet.

### Störungen und deren Beseitigung

1. Öffnen Sie die Pillenbox indem Sie den Schieber „OPEN ►“ an der Seite des Gerätes in Richtung des Pfeils schieben. Dann drücken Sie mittels eines Zahnstochers oder ähnlichem in die Öffnung „RESET“. Die Uhr- und Alarmzeiten müssen dann neu eingestellt werden.

Öffnung "RESET"



2. Führt das Gerät einzelne Funktionen nicht aus, prüfen Sie bitte die dafür vorgesehene Batterie. Unter Pkt. „Einsetzen bzw. Erneuern einer verbrauchten Batterie“ sind die der entsprechenden Batterie zugeordneten Funktionen zu ersehen.

### Garantie:

Wir übernehmen 2 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Wir garantieren für die einwandfreie Beschaffenheit des Gerätes. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Sollten sich wider Erwarten Mängel herausstellen, schicken Sie bitte den Artikel an den Importeur. Legen Sie bitte den Kaufbeleg und eine kurze Fehlerbeschreibung bei. Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Behandlung beruhen.

### Technische Daten

Betriebsspannung	<u>Uhrenfunktion:</u> 3V (1 x CR 2032 oder CR 2025)
	<u>Licht und Alarmfunktionen:</u> 1,5V AAA-Batterie (LR03)
Uhr	Quarzuhr, +/- 20 Sekunden/Monat
Alarm	wählbar: akustisch, vibrierend oder akustisch und vibrierend
Anzahl Alarm/Tag	5
Medikamentenfächer	5
Anzeige	LCD-Anzeige mit 13mm Ziffernhöhe (Uhrzeit)
Abmessung	Ø 80 mm, Höhe 31 mm
Gewicht	96 g (inkl. Batterien, exkl. Medikamenten)
Beleuchtung d. LCD-Anzeige	blau

### Importeur

SCALA Electronic GmbH, Ruhlsdorfer Straße 95  
14532 Stahnsdorf (Germany)

Rev. 05/01/2021/D  
D - 6